

# DIE RUTZ

DIE RUSSHEIMER TOLLE ZEITUNG

Printed in Germany

Die unverantwortliche Redaktion  
Dr. Sebastian Rattengickler  
RUCHEN Schuttplatz 1a

Einzelpreis : DM 0,50  
m. Plakette : DM 1,00

JAHRGANG 2 Nr.2

Fasching 1970

Ruchen im Feb. 1970

## REGIERUNGSERKLÄRUNG

Ich, Prinz Wolfgang der Erste von Thorn zu Ruchen, der gefürchtete Herrscher aller Narren, gebe meinen Untertanen bekannt:

Ab sofort bis zum Aschamittwoch gilt:

- § 1 Einigkeit und Recht und Freiheit für das gesamte Narrenvolk. Faschingspolitische Blindgänger, Intriganten und sonstige Gegner meines närrischen Regimes werden einer Gehirnwäsche unterzogen und dem moslemischen Glauben zugeführt.
- § 2 Um meine närrische Herrschaft ungestört ausüben zu können, werde ich den Bürgermeister samt Gefolge mit all ihren Pflichten des Rathauses verweisen. Sie haben sich als Nacht- und Brandwächter im Luther-Saal bereitzuhalten.
- § 3 Individuen, deren Geschlecht infolge langen Haarwuchses angezweifelt wird, müssen ihre Geschlechtszugehörigkeit durch öffentlichen Augenschein nachweisen und durch meinen Hofeunuchen beglaubigen lassen.
- § 4 Alle danach eindeutig weiblichen Personen zwischen elf und sexundsexzig Jahren müssen bis morgen 3.84 Uhr an dieser Stelle versammelt sein, weil sie dann meistbietend öffentlich versteigert werden. Personen, die diesem Aufruf nicht Folge leisten, werden gegen Entrichtung eines der Größe entsprechenden Busengeldes freigesprochen (Hängebusen - Rabatt).
- § 5 Die Bürgersteige und Fußwege dürfen von Hunden, Ochsen, Eseln und sonstigen menschlichen Lebewesen für öffentliche Bedürfnisse nicht verwendet werden. Dazu sind die Straßen und die darauf abgestellten Kraftfahrzeuge da. Das Ausspucken hat grundsätzlich in die Tasche des Nachbarn zu erfolgen.
- § 6 Öffentliche Parks und Grünanlagen dürfen nur von Ehepaaren und solchen, die es werden wollen, betreten werden. Etwaige Flurschäden werden aus der Stadtkasse reguliert. Zur Förderung der Heiratslust befehle ich, eheliche Kleinkriege ab sofort öffentlich mit dem Holzhammer auszutragen.
- § 7 Bettlern, Tagedieben, Taugenichtsen und chronischen Arbeitslosen wird in der Zeit vom 13. Frühling bis zum 11. Herbst ein Erholungsaufenthalt auf der Insel Rott gewährt, um die Arbeitsscheu aufrecht zu erhalten. Die Kosten übernimmt der Gewerbeverein.
- § 8 Um den gefährlichen Virus der Arbeitswutkrankheit zu lokalisieren, befehle ich allen infizierten Personen, den Hofmedicus Prof. Dr. h. c. Rattengickler zur kostenlosen Untersuchung und anschließenden Entziehungskur in der Heilstätte "Zur toten Ratte", Schuttplatz 1a-b zu Rate zu ziehen.
- § 9 Alle Beizer haben die in Rußheim einkehrenden Besoffenen zuvorkommend zu behandeln und ihnen ohne Aufforderung weitere geistige Getränke zu verabreichen. In schwierigen Fällen ist der Hofmedicus zu konsultieren.
- § 10 Die Schadenfreude ist ab sofort verboten. Dafür wird das alte Gesetz "Offen das Auge, steil der Zahn" wieder in Kraft gesetzt.
- § 11 Im übrigen gilt das Motto: Mit Witz, Humor, das ist das Wahre, sicher in die 70iger Jahre.

Wolfgang I. v. Thorn zu Ruchen



Prinz Wolfgang I. von Thorn zu Ruchen  
und Prinzessin Rosmarie

## ZUM GELEIT

Es ist wieder Faschingszeit, wie jedes Jahr. Sie halten eine neue Ausgabe der RUTZ, der Rußheimer Tollen Zeitung in der Hand. Es ist die zweite Ausgabe, die ist größer geworden, viele Mitarbeiter haben ihren Beitrag geleistet. Eine große Zahl neuer Firmen ist im Anzeigenteil dazugekommen. Eine kleine Zahl von Firmen hat abgesagt, viele haben größere Beträge gespendet als im vergangenen Jahr. Auch kritische und negative Stimmen sind laut geworden. Wir haben auch diese Stimmen zur Kenntnis genommen und haben uns bemüht, manches besser zu machen.

MIT WITZ UND HUMOR,  
DAS IST DAS WAHRE... ,  
SICHER IN DIE 70ER JAHRE

Unter diesem Motto stehen Zug und Zeitung. Wir haben eine Menge zusammengetragen, angenehmes und unangenehmes, bitten aber alle Betroffenen um Verständnis, wenn wir

mal etwas zu weit gegangen sind. Auch über den einen oder anderen Fastnachtsskomiker werden Sie Episoden finden, es soll sich keiner beleidigen. In der Ausgabe

R U T Z 1971

hat jeder Angegriffene die Möglichkeit, sich zu revanchieren. Wir freuen uns schon heute über die vielen neuen Mitarbeiter, die alle 1971 in der Spalte

## LESERZUSCHRIFTEN

zu Wort kommen können.

Den meisten Lesern dürfte bekannt sein, daß wir im vergangenen Jahr nicht zuletzt durch die Einnahmen aus Zeitung, Spenden und Anzeigen einen ansehnlichen Betrag auf das Konto der geplanten

## MEHRZWECKHALLE

überweisen konnten. Dies war nur möglich, weil unzählige Rußheimer Bürger, viele Vereinskameraden und Einzelpersonen eine Unmenge Zeit und Mühe aufgebracht haben, die den Erfolg des Rußheimer Faschingsumzugs weit über die Grenzen unserer Heimat, sogar über die Grenzen Deutschlands hinaus getragen haben. Die letztjährige Ausgabe unserer Zeitung wurde nämlich im Einvernehmen mit der Gemeindeverwaltung an alle uns bekannten Anschriften von gebürtigen Rußheimern und ehemaligen Bürgern verschickt. Auch nach Amerika und Australien gingen einige Exemplare. Es ist geplant, auch bei der nächsten Fahrt zum Mond einige Exemplare unserer diesjährigen Ausgabe mitzuschicken, damit man auch dort zur Kenntnis nimmt, was bei uns geleistet wird. Als Anerkennung für unsere Gemeinde hat das Raumfahrtzentrum in Houston/Texas bereits zugesagt, ein noch unbekanntes Meer im Mond "Minthe-Meer" oder "Pfander-Meer" zu nennen. Die diesjährige Zeitung soll bereits einige Tage vor Fastnacht fertig sein. Es ist daher nicht möglich, daß Zugprogramm und die Veröffentlichung der Spender in den redaktionellen Teil dieser Ausgabe zu übernehmen. Wir bitten daher alle Spender um Verständnis dafür, wenn wir die Spendenliste zusammen mit dem Zugprogramm wenige Tage vor dem Umzug extra herausbringen, dann können wir auch diejenigen noch erfassen, die später einzahlen.

Viele Anzeichen lassen darauf schließen, daß wir in diesem Jahr noch mehr auswärtige Besucher erwarten dürfen. Wir begrüßen alle Gäste aus nah und fern recht herzlich und wünschen Ihnen und uns einen guten Verlauf des Umzugs. Obwohl nach dem 100-jährigen Kalender für den Fastnachtssonntag der kälteste Tag seit mehr als 3000 Jahren zu erwarten ist, hoffen wir, daß keinem Teilnehmer das Wasser im Magen einfriert. Am besten wird es sein, wenn das Wassertrinken verboten wird, es sollten sich alle an Schnaps, Bier und Wein halten, weil Alkohol ein anerkanntes Frostschutzmittel ist.

Für Faschingskomitee und Redaktion



# Chronik



Mensch ärgere dich nicht  
Die Stimme des Volkes



Es geht um Probleme,  
die uns interessieren.



Mehr erfahren  
Sie auf dem Rückseiten "

Fasching - ganz groß!



Männergesangsverein

1873 Russheim

MITGLIED DES BADISCHEN  
UND DEUTSCHEN SÄNGERBUNDES

Segelklub

Rheinbrüder

Karlsruhe



Geschäftsstelle:  
75 Karlsruhe, Gustav-Binz-Str. 12  
Telefon: 738 07

in Russheim  
gern gesehene  
und angenehme  
Gäste.

Segelrevier  
und Seglerheim  
Rutzheim  
Minthe-See



DEUTSCHES ROTES KREUZ

ORTSVEREIN

7501 RUSSEHEIM Krs. Karlsruhe

Laufend Erste-Hilfekurse für jedermann!

## DIE RUSSEHEIMER ORTSVEREINE

Männergesangsverein 1873 - Freiwillige Feuerwehr - Fußballverein 1912 - Musikverein Harmonie - Fischerverein - Kleintierzüchterverein - Brieftaubenzüchter Heimatliebe - Deutsche Rotes Kreuz - Technisches Hilfswerk -

## DIE RUSSEHEIMER CLUBS

Hausschuhclub 1960 - Kegelclub Batschnaß - Kegelclub Komet - Russheimer Automobilclub - Kegelclub "stolz vorbei" -

# Die RUTZ

# B

## Lothar Brandt

Normfenster – Leichtmetallfenster  
Holzaluminiumfenster  
Kunststoff-Fenster Hostalit Z

Zweigbetrieb

7521 Forst b. Bruchsal

Lange Straße 36

Telefon 0 72 51 / 29 72

7501 LINKENHEIM

Industriegebiet

Telefon 0 72 47 / 41 14

GASTHAUS  
*Zur alten Brauerei*  
RUBHEIM



GASTHAUS  
*Zur alten Brauerei*  
RUBHEIM

Unsere Spezialitäten  
jetzt probieren

**FELSBIER** Inh. Emma Bröning **FELSBIER**

## JEDERZEIT SICHERHEIT



Wir gewährten für 1969  
Schadenfreiheitsrabatt (10-50 %)
   
Rückvergütung aus technischem Überschuß  
des Jahres 1968:
   
5 % für 2 und 3 Kalenderjahre
   
10 % für 4 Kalenderjahre
   
12,5 % für 5 Kalenderjahre
   
20 % für 6 und mehr Kalenderjahre

### KARLSRUHER VERSICHERUNGSVEREIN a.G.

Vertretung in Russheim:

Manfred Heger, Vers.Kfm., Zolltenstr. 22

Ludwig Meier, Gartenstr.11



Im Sand vergräbt er sein Gesicht,  
denkt allen Ernstes: „Die Probleme,  
die man nicht sieht, die gibt es nicht!“  
Das ist für ihn das Angenehme —  
Jedoch: Wer Geist hat und Verstand,  
nimmt täglich unser Blatt zur Hand.

Grippe  
Erkältung  
Husten

**STOP**

Wenn Husten

*Löwen-Apotheke*

K. LANGIN  
GRABEN  
Hauptstr. 40 - Telefon 303

ist es meist für eine  
Erkältung zu spät.

Beim Einkauf berücksichtigen Sie  
bitte unsere Inserenten!

## HERMANN BLAU

*Baustoff-Groß- u. Kleinhandel*

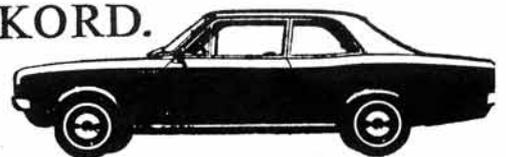
*Fuhrunternehmung*

7523 GRABEN - NEUDORF

Fernsprecher 07255-308



Kleine und große Fragen  
beantwortet die Probefahrt  
im REKORD.



**Autohaus F. Kuntzmann**  
7523 Graben Hauptstraße 98



# Chironie



## RUSSHEIM INTERNATIONAL!

Eine Chronik der Rußheimer Spitz- und Übernamen

- 1) warum denn in die ferne schweifen, sich, das gute liegt so nah. so sprach vor jahren mal ein dichter und was der sagte, ist wirklich wahr. denn RUSSHEIM ist, ganz ohne wahl wirklich INTERNATIONAL!
- 2) nicht weit die INSEL KORSIKA und CHERBOURG - das kennt jeder. nach NAZARETH, daß weiß man ja, sind's kaum 8 kilometer. wir haben noch manch andren trumpf, entfernungen sind zusammengeschumpft.
- 3) zwischen HAMBURG und AMERIKA liegen viele kilometer, bei uns in RUSSHEIM, das ist wahr, sind's keine 50 meter. hier sind GANDHI und GIGLI zuhaus', prominent fast in jedem haus.
- 4) hier wohnen RÖMER und leut aus CHINA und LENHARD'S HOSS auf der auto-ranch, der SACHS bäckt manchmal auch BERLNER. namen die kaum ein einheimischer kennt. selbst LILSE und GRAWE müssen herhalten, um übernamen zu gestalten.
- 5) AMERIKANER gibt es mehr als einen; denkt nur an FRANK JAMES, CHARLES, BOY, JOE, PERRY, GEORGE, JIMMY der kleine- und CASSIUS KLAY, der ist ganz neu. wir haben's nicht nötig auf reisen zu geh'n, wir haben alles am ort, wenn wir's recht besehn.
- 6) hier gibt es PRINZEN und BARONE, GRAF, GENERAL und GAWELLErie. FLIEGER, HUSAREN und DRAGONER, die kämpften einst von spät bis früh. einer war sogar GEFREITER und - wie er sagte - kein sch. ... weiter.
- 7) damit uns die fremden schneller kennen, sind farbzusätze sehr beliebt. häufig wir uns GROSS oder KLEIN benennen. ihr werdet staunen, was es da alles gibt. namen von tieren und vielen berufen benutzt man, um die leute einzustufen.
- 8) HÜBSCHER-BÄCKER, ROTE-MAURER, GEL(b)E-METZGER u. viel BLECHNER, ne menge SCHWARZE und der HAUJER, WÄSCHER, GIPSER und VERRECHNER! MALHEUR und ein dutzend MEISTER, e' BISSE weiter sogar GEISTER.
- 9) ob KOHNE, KA(u)FMANN oder KAPO, ob KÜLBER, KOLBen und KOLLEGEn. und auch der SÄNGER heißt nicht so, doch don KAMILL gibt seinen segen. selbst DICK und DEF, die sind vertreten, und UMBA, SPIELMANNS-zug und flöten.
- 10) COGNAC, BIER - jetzt wird es nasser - ein ACHEL voll mit SODAWASSER. HANSE-, GROSSE- und SCHMIED-FRITZ LATTL, SCHNOGIG und BOTS-blitz. STEPFERLE, TATSA, HATZE-ROTH, die sind leider auch schon tot.
- 11) BENZKOHL, RASIERER, LAKUSSER + KRABBen, BOFINK, ENTEN und andere tiere. BATTLENNER auf SCHUSTER's-SCHLAPPEN AALe, HASEn, MUCKEn und STIERLE. SCHIMPFTER, SCHISSER -die kennt jeder-SCHITZEL, DITZEL, PLATZ und TEDER.
- 12) BITZER, FRITZER, ACHS und CHEF, BIELER-, BLECHNER-, LILSER-FRITZ BREMSER, BALIER, STERZ und BEFF DOSEL, DUSSEL, s'SCHLAPPE-WIRTS. AUTOSCHNEIDER mit BECKENADEL und vor jahren oan vum ADEL.
- 13) RENZE-PHILP und BESE-RESL, SCHMULE-FRITZ und SEPPL-KARL. HÄHNE, SCHERLE, MAURE-GOASL, EINSER gibt's nicht überall. SÄBELBEIN und HOLZSCHUHMÄNNL, PFIFFIG, s' GICKLS und der STÄMML.
- 14) DÖTTEL, DOPPEL und sein BRUDER. LOSCHTER, PULVER, FRÄSIE, SCHAH, SIGARMECHER und der ULLER, SPITZER und der NERV sind da. SELTENFRÖHLICH, IMMERGRÜN, FRIEZZL, FUSCHL - do bisch hin!
- 15) BÄUMLE, SURRI, KIRCHENDIENER, LACHNER- und AKZISERLE. SCHABER, SCHACKER, SCHLEICHER, SCHIEBER, RETTICH, MORDICH, HÄBE LE. MEHL-KARL, SCHELZICH und der HOLDER, BOHNE-KETTL und TRÄNS-BOLDER.
- 16) BUWL, HABL und der MEIER, PÄGSER, DR. GURK und SCHOPP. ABATTER, s' LORENZE und MEHLBAUER Brrr-Brrr, MAPPES im a. stock. ROTAUGEN-KARLE und KARL SCHNEIDER undsoweiter, undsoweiter.
- 17) stundenlang könnte man WELLEN machen, das reservoir ist noch nicht erschöpft. es gäbe sicher noch manches zu lachen, ich hoffe, es hat euch erfreut und ergötzt. schluß jetzt mit LOBBER, BEIZER, SCHNEIDL, mit SCHILLING, KAHN und HACKER-KEITL.
- 18) seid bitte nicht böse, s' war nicht so gemeint. gebt euch keine blöße, bleibt alle vereint im gedenken an manches RUHSER-ORIGINAL getreu dem MOTTO: RUSSHEIM INTERNATIONAL!

## DAS ERSTE MAL.....

Hannelore steht mit ihrem Freund im Dunkeln, sie friert, er legt sanft den Arm um sie. "Komm doch jetzt", sagt er und drückt sie fester. "Ach ich habe Angst... wenn es nicht das erste Mal wäre," sagt sie leise. "Einmal muß es doch sein," sagt er, "du bist doch jetzt schon siebzehn und bist bis heute noch...". "Sicher, du hast recht, heute wäre schon eine gute Gelegenheit, der Abend ist so schön, die Lichter brennen, es ist so warm, aber ich habe trotzdem furchtbare Angst, mir wird so leicht schlecht, weißt du und dann habe ich Angst, es könnte was passieren, das wäre furchtbar." Er geht mit ihr ein paar Schritte weiter, fest umschlungen, sie legt ihren Kopf an seine Schulter. "Ach", sagt sie, "warten wir doch noch etwas, ich verspreche dir, das nächste Mal sage ich nicht nein, laß mir doch noch etwas Zeit". "Das hast du schon mal versprochen, weißt du noch, im Spätjahr, als wir an der selben Stelle standen?" "Ja, ich entsinne mich, es muß wohl so sein." Er sieht ihr in die Augen: "Ich verspreche dir, ich werde sehr vorsichtig sein und nichts riskieren, du brauchst keine Angst zu haben. Viele Tausende haben das schon hinter sich, es passiert ganz selten etwas, ich habe dich sehr gern, das weißt du und möchte dich nicht verlieren..." "Also gut, gehen wir."

Sie drückt sich fest an ihn und sie gehen langsam über den Karlsruher Messplatz auf die Kasse der Achterbahn zu.

**Hostessen in Miniröcken führen  
Gäste durch Rußheims Nachtleben**



# RUTZ



## roland werner

ZIMMERMEISTER

7501 RUSSEIM GARTENSTRASSE 29

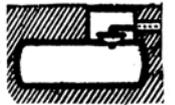
FERNSPRECHER 07255/51 53

AUSFÜHRUNG SÄMTL. ZIMMERARBEITEN - TREPPENBAU - HALLENBAU

## Robert Essert

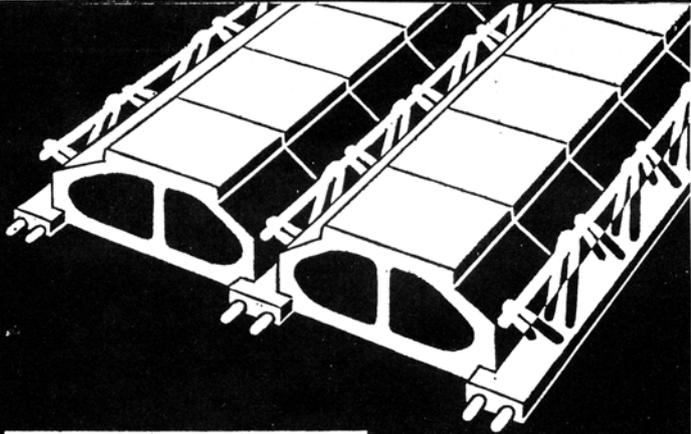
HEIZÖLTANKS

TELEFON  
07251/5558



7521 UBSTADT  
SCHILLERSTRASSE 6

Beim Einkauf  
berücksichtigen Sie  
bitte unsere  
Inserenten!



## NIEMANN LEICHTBETON

KARLSRUHE · TEL. 23517

FRIEDRICHSTAL/BADEN · TEL. 264

sowie Lieferung

sämtlicher

Bims- und Betonbausteine

## Heute abend wird es bunt

Orangengetränk  
**Cappy**

SCHUTZMARKE

**Fanta**



## Wolfgang Werner

Getränke-Großhandel

Weine, Spirituosen, FELS-Bier, alkoholfreie Getränke

7501 Russeim

## die neue Modefrisur



für **FASCHING**

Damen- u. Herrensalon  
Parfümerien

**Otto Nees**

Russeim/Baden

## Friedrichstaler Mühle

Hans Michenfelder

Feinste Weizen- und Roggenmehle

sämtliche Futterartikel · Imka-Krafffutter

Kunden- u. Handelsmühle, 7501 Friedrichstal



alle Tage...

## hoepfner Bräu

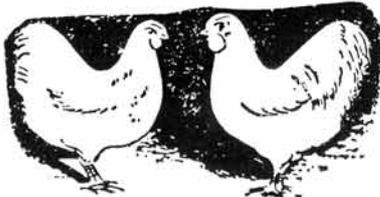


SEIT 1798

„Niemand  
kennt Sie so  
wie ich“



# Chronik



## KLEINTIER-ZÜCHTER RUSSHEIM

Der Kleintier-Züchter-Verein möchte auf diesem Wege allen seinen Freunden und Gönnern für die Unterstützung des Vereins seinen Dank aussprechen und hoffen, daß das gute Verhältnis stets so bleibt. Auch möchte unser Verein auf seine Jungtierschau am 8. und 9. August und seine Lokalschau am 5. und 6. Dezember 1970 hinweisen.

Der Vorstand



## MACH MIT!

Training  
DONNERSTAGS  
pünktlich 19<sup>00</sup>

Fußballverein 1912 e. V.  
7501 RUSSHEIM/Baden



Vereinslokal Rußheim, den 28. 1. 1970

### ERLAUCHTES AUS DEM LETZTEN VERWALTUNGSGELAGE

#### Öffentliche Bekanntmachungen

Für die Ergreifung des Pflanzensüßers (tot oder lebendig) wurde eine stattliche Belohnung ausgesetzt. Ferner wurde beschlossen, bei negativem Ausgang der diesjährigen Wahlen das Clubheim an den Fischerverein zu verpachten. Die Flutlichtpremiere FV-Rußheim - Borussia Mönchengladbach wurde auf den 18.4.1971 verlegt. Der Antrag eines Ehrenmitgliedes, freiwillig Beiträge weiterzuzahlen wurde abgelehnt. Trainer und Betreuer für neu gegründete Damenmannschaft gesucht. Aktive Spieler dürfen keinen Arbeitsdienst mehr verrichten. Dies übernimmt ab sofort die AH-Abteilung, um das Spielerniveau zu heben. Um den Spielerstamm zu vergrößern, wird den auswärtigen Spielern die Kilometerpauschale verdoppelt. Es wird ferner ein internationaler Spielerausschuß gewählt. Dieser streut dann auch jeden Sonntagmorgen den Platz ab, um den Spielern einen gemütlichen Frühschoppen zu gewähren.

#### Trainerbeschuß:

Kranken- und Schlechtwettergeld kann von der AOK-Karlsruhe nur noch bei regelmäßigem Trainingsbesuch ausbezahlt werden.

Musik...

DAS ist

Triumph



Musikverein "HARMONIE"  
7501 Rußheim



Singen Sie mit Ihrem Kind, so oft es Ihre Zeit erlaubt. Singen macht fröhlich



In dieser Saison haben wir endlich wieder einen Pfeifenmann.

# Die RUTZ



**Georg Leib**

Spezial-Lang- und Tiefladertransporte  
Transporte mit Allrad-Fahrzeugen  
Planierdraubenbetrieb

RUSHEIM KREIS KARLSRUHE  
Hauptstraße 204 • Telefon Graben 5115



BRAUEREI HEINRICH FELS GMBH  
KARLSRUHE

*C. A. Speck Söhne, Nachfolger*

Inhaber: Eugen Heilmann

WEIN-, SPIRITUOSEN-, GROSSHANDEL

*Graben*

Auch für die "Tollen Tage" Stimmung  
durch Getränke von HEILMANN

Salamander-Alleinverkauf

**Schuh- und Lederwaren Esterle**

Huttenheim, gegenüber der Kirche • Telefon (07256) 5267

**Aufforderung  
zur Mitarbeit**

**RIGO DÜRR**

7501 Rußheim

Mit **Ol heizen** lohnt sich immer

**Schneider**

**BETONWERK**

Huttenheim • Fernruf 07256/391

Fertigungsprogramm:

Kaiser-Decke KT 700 - Kaiser-Plattendecke

Fundamentsteine - Bimshohlblocksteine

Pflastersteine



Gasthaus z.



*alle Tage...*

**Hoepfner Bräu**



**F. RIETH**



**Rußheim**

**RUTZ** IHR ANZEIGENORGAN

**Inserieren**

**bringt**

**Erfolg!**



NACH DEM FASCHING sollte man.....

unbedingt zu

**Zimmermann!**

**GRABEN, an der Brücke**

(.....die neuen Frühjahrsmodelle  
unverbindlich anschauen und ausprobieren!)



# Chronik



## Das technische Hilfswerk gibt bekannt!

Nach Abschluß der Feierlichkeiten zum 10-jährigen Bestehen des technischen Hilfswerk Rusheim wurde festgestellt, daß ca. 284,5 Kilogramm des Ochsens am Spieß nicht aufgegessen wurden.

Nach Informationen des Ochsensbraters, Chefkoch Rieth, wurde derselbe Teil zu F R I K O nach Bremen per Luftpost zum Einfrieren geschickt, um ihn zum 25-jährigen Jubiläum des THW am 1. April 1984 in den Clubräumen der neuen Mehrzweckhalle auftauen und servieren zu können. Die Bevölkerung ist heute schon recht herzlich eingeladen.



## "DER TRAUT" (sich nicht heim)



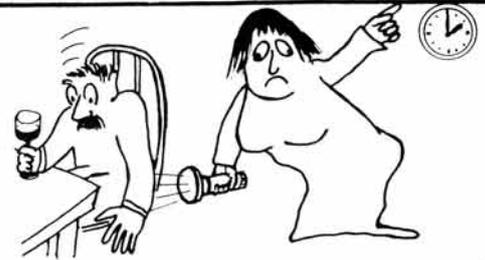
Wir saßen zusammen, froh vergnügt,  
und sangen dem Hermann noch ein Lied,  
er feiert heut' sein Wiegenfest,  
und nun auch etwas springen läßt!

Das Technische Hilfswerk braucht noch viele Helfer.

Haben Sie nicht Lust, mitzumachen?

**THW Rusheim**

**Helfen will gelernt sein**



Doch plötzlich, dann zu später Stund'  
kommt Emma rein, riß auf den Mund,  
stürzt auf den Gustav, zeigt zur Uhr,  
jetzt ist Schluß: das sagt sie nur!



**BAU STERDT TRANSPORT**

## BESCHWERDE AN DIE GEMEINDEVERWALTUNG:

Es wurde wiederholt festgestellt, daß die Ziegen trotz grimmiger Kälte im offenen Wagen nach Huttenheim transportiert werden.

Was natürlich die Deckungsfreudigkeit des Muttertieres sehr sehr beeinflusst. Auch der Bock verliert die Lust, sich mit einer kalten Ziege befassen zu müssen.

Ein Tierliebhaber!



Er wird blaß, fühlt sich betrogen,  
und wird von Emma rausgezogen.  
Was zu Hause dann passiert,  
hat uns auch nicht interessiert!

Die Sängerkameraden

Auf geht's **Gastlichkeit**

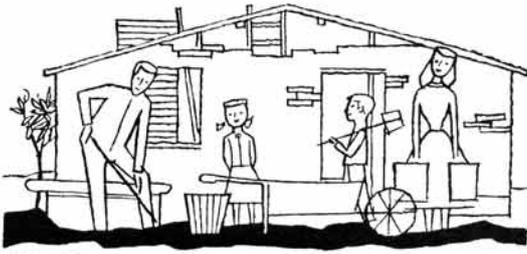


**Konzentrierte  
Arbeitsatmosphäre**

Bürgermeisteramt  
RUSHEIM,

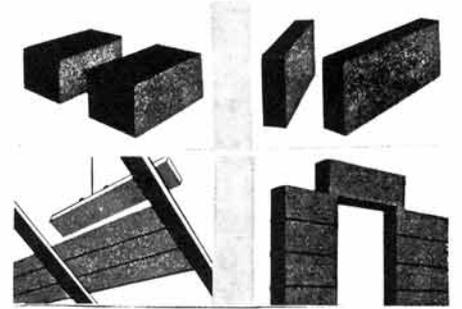
# RUTZ

Die Familie baut mit ...



**hornung**  
**BAUSTOFFE**  
**KOHLEN · HEIZÖL**

Friedrichstal  
Rheinstraße 132-134  
Fernruf 07249-274



FRISCHBETON - BAUSTOFFE - BRENNSTOFFE

Lieferung frei Verwendungsstelle mit eigenen Spezial-Fahrzeugen

## Meldung

Um etwas Abwechslung in die Wetterkarte der ARD zu bringen, wird ab 1. April 1970 die Vorhersage gesungen. Die »Hochs« hat Rudolf Schock übernommen. Für die »Tiefs« werden noch Verhandlungen mit Zarah Leander geführt.

## FIAT

● Wagenpflege



● Inspektionen



Tankstelle

Fiat-Ersatzteile  
Fiat-Händler

### Autohaus Bernd Roth

Fiat-Reparatur-  
Werkstatt

7501 Rußheim - Liedolsheimer Landstraße

## AUGUST NEEDS

SCHLOSSERMEISTER  
SCHLOSSEREI · BLECHNEREI  
INSTALLATION · SANITÄRE EINRICHTUNGEN

7501 RUSSEHEIM Krs. Karlsruhe  
Hauptstraße · Telefon (07255) 51 28



BESUCHEN SIE DAS

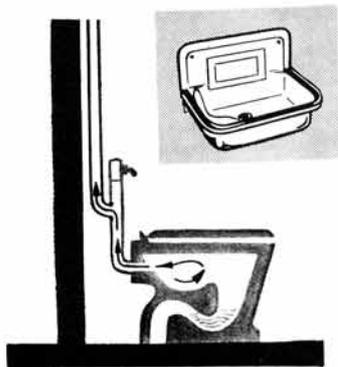
## FAHRZEUGMUSEUM

MARZELL

Vorführung von Filmen aus der Geschichte der Motorisierung und vom Rennsport.

Geöffnet  
täglich 10 bis 20 Uhr  
auch sonntags

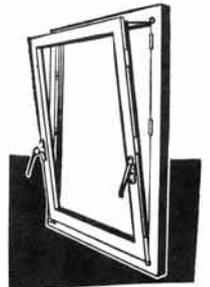
Unkostenbeitrag  
Erwachsene DM 1.-, Kinder -.50



HUGO HELLMANN  
Blechnerei - Installation  
Zentrale Ölversorgung  
Sanitäre Anlagen  
7521 HUTTENHEIM  
Knaudenheimer Str. 3  
Tel. Phil. 388

## Benno Wittemann

SCHREINERMEISTER 7521 Huttenheim,



Girokonto bei der  
Raiffeisenbank Huttenheim Nr. 136  
Telefon 07256-246



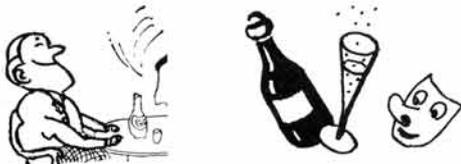
MOBELVERKAUF  
SCHREINEREI  
GLASEREI  
TRAUERWAREN  
LEICHTENTRANSPORTE

Nähr-Bier

Limona

Obstsäfte

Mineralwasser



### K. E. Wittemann

Getränke-Vertrieb

HUTTENHEIM



# Chronik



## MOTORSPORTFREUNDE!

Seid keine Vereinsmuffel -  
werdet Mitglied beim



## RÜSSHEIMER AUTOMOBILCLUB

Junge Leute - Alte Haasen  
sind bei uns im Autoclub.  
Es kommt nicht drauf an zu rasen,  
wichtig ist wir fahren gut. Sei ein Mann und trete ein,  
sicher wirst Du's nicht bereuen!

## DER WARMHERZIGE SAMARITER

Ein Priester fuhr weiland über Land,  
40 PS vor den Wagen gespannt,  
doch er vergaß, vorher zu tanken usw.

- Leider.

Mitten im tiefen Grabener Wald,  
da war es dunkel und bitter kalt,  
wollte der Wagen nicht mehr weiter,

- Leider.

Da kam ein Mädchen angebraust,  
die Locken vom Fahrtwind ganz zerzaust,  
doch sie wußte auch nicht weiter.

- Leider.

Als die beiden ratlos beisammen stehn,  
einen Herrenfahrer sie nahen sehn.  
Und sie sprachen, der ist sicher gescheiter  
und hilft uns weiter.  
Der Kavalier gleich die Ärmel hochgerollt,  
dem Mädchen lüsterne Blicke er zollt.  
Er sprach; gleich geht es weiter.

- Leider?

Während seine Frau im Wagen bebt,  
er fachkundig des Priesters Schaden behebt.  
Voll Dankes fuhr dieser weiter-  
jetzt viel gescheiter.  
Der Samariter geht zu seinem Wagen zurück,  
zu dem Mädchen noch einmal schweift sein Blick.  
Doch sein Schlüssel war weg  
und jetzt kommt er nicht weiter,

- Leider!

Er hatte, man will es kaum fassen,  
den Schlüssel in des Priesters Kofferraum gelassen.  
Doch der war längst fort, in Karlsdorf und noch weiter.

- Leider.

Zu dem Mädchen ins Auto und hinterher,  
seine Frau würdigt er keines Blickes mehr.  
Doch jetzt war die gescheiter -  
mit dem Zweitschlüssel in der Tasche fuhr sie weiter.  
Als die beiden zurückkamen nach längerer Zeit,  
war kein Auto zu sehen weit und breit.  
Er sprach zu ihr: Wie geht es jetzt weiter?  
(Wissen Sie's? Ich nicht - Leider!)

Es kam dann wie es kommen muß.  
Auch der Schlüssel fand sich wieder zu guten Schluß.  
Und das Leben geht weiter!

Usw., usw.

## VERTAUSCHTE NOTEN!

In der Schul' in Lielse ist es heuer  
den Kindern gar nicht mehr geheuer.  
Weil die (bärt-gen) Lehrer dort  
die Schüler piesacken fort und fort.



Schießt Ruße gegen Lielse ein Tor,  
dann wirft man des de' Schüler vor.  
Und sagt, wenn Ruße singt und lacht,  
de' Lielser Schüler d' Aufgabe macht.

Ist das Format? Was nützt Respekt?  
Wenn dann das Zeugnis ganz verreckt?

Fragt doch die Kinder mal geheim  
nach dem Dorfschulmeisterlein, -  
welche Noten ihn erteilten,  
wenn die Schüler sie verteilten.

Die Kinder müssen lernen - für wahr -  
das ist auch uns als Eltern klar.

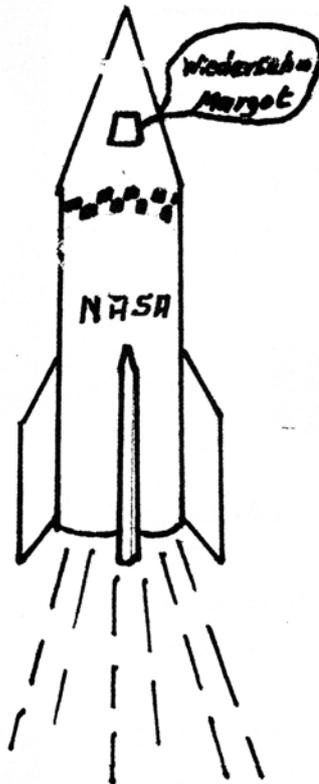
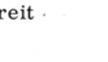
Wir werfen hier die Frage auf  
- auch der Schulrat kam schon drauf -

"Wenn ein Nagel sich zu früh biegt,  
ob das nicht an dem Nagler liegt?"

Drum liebe Leute laßt Euch sagen,  
Lehrer und Eltern soll'n sich vertragen.  
An uns soll's nicht liegen, wir sind bereit  
auf künftige bess're Zusammenarbeit.



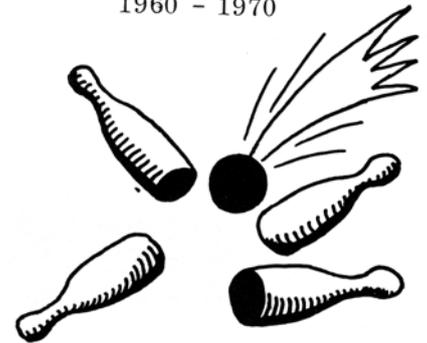
Die Moral von der Geschichte -  
"In-  
rechtem und unvernünftigen Handeln  
folgt die Strafe auf dem Fuß"



## 10 Jahre KEGELCLUB

"Comet" Rußheim

1960 - 1970



Aus diesem Anlaß veranstalten wir  
Ende 1970 ein

GROSSES JUBILÄUMSKEGELN

auf allen Rußheimer Kegelbahnen.

1. Preis: 1 Wildsau

## GEMEINDERAT AUF WELTRAUMFAHRT!

Wie wir aus ominöser Quelle erfahren, hat die Weltraumbehörde NASA der  
Anfrage des Rußheimer Gemeinderates zugestimmt, die Apollo XI mit Borman  
und Aldrin nochmals auf den Mond zu schicken, um Mondgestein zur Auffüllung  
des Geländes um die Mehrzweckhalle zu holen. Allerdings unter einer Bedingung,  
daß ein Gemeinderat als dritter Mann sich am Flug beteiligt.

Die Wahl fiel auf einen weitgereisten, badenden Neubürger mit Amerika-Erfahrung,  
der durnusmäßig zwischen Rußheim und Houston/Texas hin- und herbendeln soll.  
Er wird auch, solange die Astronauten die Mondfähre beladen, mit dem Mutterschiff  
auf der Kreisbahn des Mondes bleiben. Hoffen wir, daß dieses Unternehmen ge-  
lingt und (nicht) ein so beliebter Mitbürger aus der Bahn geschleudert wird und  
später vielleicht auf der Venus landet.

Die Redaktion

# RUTZ

# SINGER



eine Marke von Weltruf

Die Auftragslage im Jahre 1970 erfordert eine Erhöhung unserer Produktion. Auf Grund der erhöhten Stückzahlen ist es notwendig, weitere Mitarbeiter einzustellen.

Es handelt sich bei den vorgenannten Positionen um gut bezahlte Tätigkeiten. Beim Einsatz in Wechselschicht zahlen wir zusätzliche Schichtprämien. Auswärts wohnende Mitarbeiter erhalten einen Fahrgeldzuschuß.

Interessierte Bewerber bitten wir um ihren Besuch. In einem persönlichen Gespräch wollen wir alle Details des zukünftigen Arbeitsplatzes klären und sind gerne bereit, Ihnen diesen Arbeitsplatz zu zeigen.

**SINGER WERKE GMBH**  
75 Karlsruhe

Haid-&Neu-Straße 12-16  
Telefon (07 21) 6 00 81 / 225



### Ernst und heiter

kann das Leben sein. Herr Ernst müht sich ohne

großen Erfolg ab und Herr Heiter läßt die Zeitung

für sich arbeiten. Durch regelmäßige Werbung in

unserem Blatt kam er zu seinem geschäftlichen Erfolg.

## Leopold Zimmermann

Lebensmittel, Weine, Spirituosen

### Rußheim

Hauptstraße, Telefon 07255/485

*Weil wir günstig einkaufen, können wir günstig verkaufen!*

.. lieber Gutes .. lieber

## Lehr's

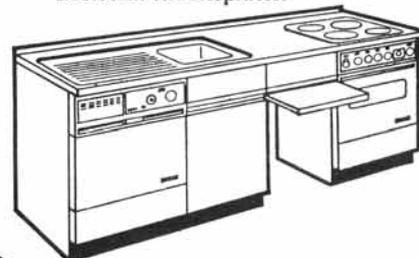
wenn's um Getränke geht

jetzt AUSLIEFERUNGSLAGER  
für den Raum Karlsruhe  
WOLFGANG WERNER  
GETRÄNKEGROSSHANDLUNG

## Miele®

### Küchenzentrum

Der Mittelpunkt der modernen Küche zum Kochen, Spülen und Anrichten: Elektroherd, Geschirrspüler und Abstellschrank unter durchgehender Edelstahl-Arbeitsplatte.



## Gerhard Fürniß

Hochstetten, Uhlandstraße 31, Tel. 07247/4284

— Mit eigenem Kundendienst —

Lieferprogramm:

Zentrale Ölversorgungsanlagen, Öfen  
Waschmaschinen, Kühlschränke  
Warmwasserspeicher aller Größen  
Fernseh- und Radiogeräte, Elektroherde

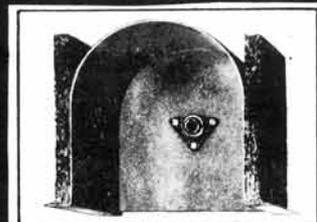


### Kunststoff-Rolläden

Neudorfer Rolladenbau  
Karl Herzog  
Meisterbetrieb

Jalousien — Markisen — Reparaturen  
P.V.C.-Bodenbeläge, Teppichböden

7521 Neudorf, Luisenstr. 28 Ruf (07255) 5105



Polyester-Rolladenkästen

# „Vorteile auf der ganzen Linie“



# Chronik



DER "FRÜHWIRT"



"Des morgens wenn Er  
früh aufsteht,  
Um acht Uhr dann zum  
Wirtshaus geht,  
Am Mittag geht er voll  
nach Haus,  
Dann schläft Er seinen  
Dampfes aus,  
Am Abend ist es gleich  
soweit,  
Er säuft sich voll zur  
Seligkeit!"

## Brieftauben

EIN SCHÖNES HOBBY

Heimatliebe  
7501 Rußheim



## WÄRE DAS NICHTS für SIE Nachwuchs

Du möchtest gerne Tauben halten?  
So prüf, ob's Dir auch ernst,  
denn Tauben muß man gut verwalten.  
Gib acht, daß Du es lernst.  
Zuerst sei Dir darüber klar:  
Viel Freizeit wende dran.  
Denn Tag für Tag und Jahr für Jahr  
steht Pflege obenan.  
Hast Du die Tauben wirklich lieb,  
magst Du überhaupt das Tier?  
Dann sei ein guter Freund und gib  
Dein ganzes Herz dafür.  
Bedenke ferner auch: Du kommst  
nicht ohne Opfer weg.  
Kein Inventar ist ganz umsonst  
und dient dem guten Zweck.  
Hast für die Tauben Du auch Platz  
und weißt damit wohin?  
Denn auf beengtem Raume hat's  
von Anfang keinen Sinn.  
Wenn Du alles gut geklärt,  
entscheide Dich, mein Sohn.  
Für Liebe und für Müß' erfährt  
der Züchter seinen Lohn.



### HAUS 10 Jahre CLUB

1960

1970

## SCHUH

7501 RUSSEHEIM Krs. Karlsruhe



### Jubiläum



O + O - -

Schon früh am  
Morgen,  
unterwegs und haben  
Sorgen,  
denn der Himmel ist  
jetzt leer,  
es gibt keine Krappen  
mehr,  
und der Lauf ist voller  
Rost -  
----- Prost! -----

# RUTZ

*Bernd Heuser*

GIPSER- UND STUKKATEURMEISTER

**7501 LINKENHEIM**  
TULLASTRASSE 3 - TEL.(07247) 180

Ausführung sämtlicher  
Innen- und Außenputz-Arbeiten  
Trocken-Ausbau  
Kunststoffputze  
Dispersionsanstriche



Treppenbau  
Hallenbau  
Bauschreinerei

**ALBERT WERNER**

Zimmergeschäft

7501 Rußheim, Schulstraße 311, Tel. 07255/5180

**Und wie soll  
der Fußboden  
werden?**



**Rudi Nelz**

Bodenbeläge

7501 RUSSEIM  
Gartenstraße 21  
Tel. 07255/5150

Die Lösung

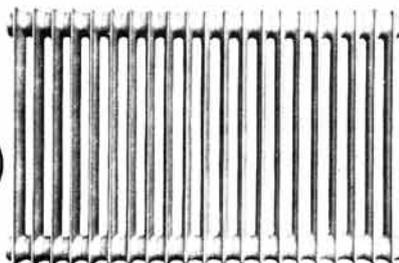
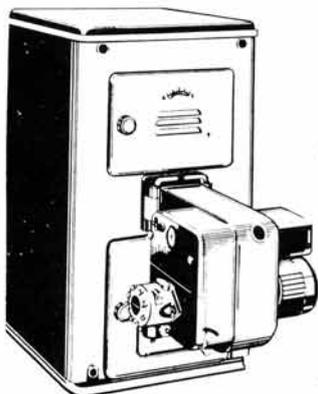


**JOSEF SCHUHMACHER**

Heizung - Ölfeuerungsanlagen

**7521 NEUDORF**

Amalienstraße 38  
Telefon Graben (07255) 5252



**Fußböden, die den Raum gestalten .....**

Diesen Wunsch erfüllt : **FRANZ BESINGER KG**

**Das funktioniert nur  
mit einem eingespielten  
Team technischer  
Spezialisten**

LACKE · FARBEN · TAPETEN  
BODEN- UND WANDBELÄGE

Graben Bruchsaler Straße 5  
Postfach 44 · Telefon 07255-381

**Bist Du müd und abgespant  
erhole Dich im**

Das Haus, das sich  
auch in unseren Tagen jedem  
Gast verpflichtet fühlt:

In der Hast der Zeit die Station Behaglichkeit.

Cafe - Restaurant  
**ZUM WEISSEN RÖSSEL**  
Inh. Fam. Reger  
7522 PHILIPPSBURG  
Salmstr. 4, Tel. 5065

*Alles finden  
Fasching*

**7523 Graben / Baden,  
Hauptstraße 17**

bei **Franz Hanel**



**Hardt-Drogerie**

**Wußten Sie schon**

... daß man mit mehreren Lastern ein  
Transportgeschäft eröffnen kann?

! ... daß Spinnen am  
Morgen bei  
vielen Menschen  
oft bis zum späten  
Abend anhält?

! Ihr Anzeigenorgan **RUTZ**



Vereins- und Schulausflüge  
Gesellschaftsfahrten  
Fahrten aller Art im In- u. Ausland

mit modernsten Reisebussen  
**EDMUND THOME UND SOHN**  
7526 Rheinsheim, Telefon 07256-330



**GASTHAUS ZUR LINDE**  
-Berth. Schmidt-  
RUSSEIM, Huttenh. Str.



Bekannt für frische  
Rheinfische und  
erstklassige Weine

Postanschrift: Stadt 75 Karlsruhe 1 Postfach 6169

STADT KARLSRUHE

DER OBERBÜRGERMEISTER

75 KARLSRUHE 1 POST

An das Faschingskomitee

7501 Rußheim Gartenstraße 46

KONTEN Stadt. Sparkasse Karlsruhe 127 Volksbank Karlsruhe 333 Postcheckkonto Karlsruhe Nr. 4

GESCHAFTSZEIT Montag bis Freitag 7.15 - 16.30 Uhr

IHRE ZEICHEN: Dr. Rat/gickl; IHRE NACHRICHT VOM: 21. 12. 1969; UNSERE ZEICHEN: Dr. Kl./pers.; FERNSPRECHER: (07 21) 27971; DATUM: 27. Januar 1970; FERNSCHREIBER: Nr. 07825658

Betrifft: RUSSHEIMER FASCHINGSUMZUG 1970

Sehr geehrte Herren, wir danken Ihnen, daß Sie bereit waren, auf unseren Wunsch den RUSSHEIMER UMZUG 1970 auf Sonntag, 8.2.70 vorzuverlegen. Wir können ferner damit rechnen, daß dadurch einige Tausend Zuschauer mehr am Dienstag nach Karlsruhe kommen. Der Stadtrat hat daher in seiner Sitzung vom 15.2.1970 beschlossen, Ihnen als Dank und Anerkennung einen Betrag von

350,-- DM

zukommen zu lassen. Ein Scheck hierüber ist beigefügt.

Ferner wurde beschlossen, am Sonntag den 8.2.1970 durch die Stadt. Verkehrsbetriebe 20 Omnibusse kostenlos einzusetzen, die ab 13 Uhr bis 24 Uhr zwischen Karlsruhe und Rußheim hin- und herpendeln.

Wir hoffen, daß dadurch die Freundschaft zwischen Karlsruhe und Rußheim neuen Auftrieb gewinnt und wünschen Ihnen einen guten Verlauf des Umzugs.

Es grüßt Sie alle recht herzlich von Stadt zu Stadt

Ihr

Günther Klotz

(Günther Klotz) Oberbürgermeister



Schremp Bier schmeckt immer



Diesen P L A T Z hatten wir für die vielen Firmen und Vereinen bekannte PAPIER- und SPIELWAREN-GROSSHANDLUNG

SCHWEIZER & BRECHT

reserviert. Eine dem Komitee verbindlich gegebene Spendszusage wurde aber im letzten Moment von der Firma (Herr H.) in unhöflicher und unsachlicher Form abgesagt.

Wir bitten alle unsere Freunde um entsprechende Beachtung. Ha, ha, ha, ha, ha, ha, ha!



Hosen -

70

Anzüge

So mini sind unsere Preise

Sensationelles Faschingsangebot!



FAMILIENDIKTATUR!

Zwei Junggesellen hier am Ort, die kommen beide selten fort.



Paar Häuser, Vieh und auch noch Äcker, Maschinen, Autos, "Donner Wetter". Trotz allem habens beide schwer, sie bringen keine Mädels her. Trotzdem beide mal begonnen, und eine ist ins Haus gekommen. Sie sah gu' aus, zeigt Interesse, war auf einen ganz versesse'. Doch leider mußte sie bald gehn, sagt traurig dann, auf wiedersehn. Warum? Weshalb? wird einem klar, wenn man da mal drinnen war. Denn hier regiert, wie einst der Luther mit starker, strenger Hand die Mutter. Der Älteste schafft von früh bis spat, erholt sich im Gemeinderat, denn hier gibts gar nicht viel zu tun, er geht dort hin, um auszuruhen. Der Jüngere ist sehr gescheit, in einer Bank sein Wesen treibt. Er könnt' auch längst schon Kinder haben, Der kann's wohl nicht!! s' ist zu beklagen. Kommt er mal abends müd' nach Haus und denkt, die Arbeit ist nun aus, ist seine Mutter gleich zur Stell', auf's Feld mein Sohn, ein bischen schnell. So geht es schon, Jahrein - Jahraus es ist ein Kreuz in diesem Haus!

DIE ALLGEMEINE ORTSKRANKENKASSE

wünscht allen Arbeitsmüden, eingebildeten und chronischen KRANKEN-KASSENMITGLIEDERN einen feuchtfrohlichen Fasching

Euer Joe, Schalter 7

LOTHAR W ZIMMERMANN Versicherungskaufmann

GERLING-KONZERN Büro:Karlsruhe, Akademiestr. 34 privat:Rußheim, Gartenstraße 46

Wenn Sie an Ver- sicherungen den- ken, geht es immer zu- erst um Ihr GELD, ersig- lichen nämlich die BETRÄGE. Später beim Schaden geht es um das Geld der VERSICHERUNG. So wie der Ku- nde nicht gern mehr zahlt, als er muß, so ver- sucht auch die Versicherung so wenig wie möglich z- u zahlen. In der Mitte zwischen Kunden und Versicherung steht der VERTRÉTER, er wird von der Versicherung bezahlt, aber leben tut er vom Kunden, wenn er nämlich keine brings, verhu- bertall auf der W- st er nicht lange meist auch nic- hiedene Arten v- im privaten Bereich genügt es meistens, wenn man lebensversichert ist. Gerade bei jungen Familien i- Aussteuer der Kinder finanzieren usw. Ein guter Ba- spuren, Kredit auf die Policen bekommen, Schulden- st, kann man mit ihm reden. Sparen und versichern lassen. Es ist- oft billiger als man denkt. Man kann nie früh genug damit an- schluß zu spät, wenn nämlich bereits etwas passiert i- st, kann man nichts mehr machen. Man hat dann- leicht TAUSENDE verloren. Darüber freut sich meistens weder der Ab- tréter (wenn er ein guter i- hil der nämlich den- n der DUMME- ist.

# RUTZ

C. Beuttenmüller & Cie. G. m. b. H. 7518 BRETEN

TEL. 07252/ 1001 + 1002

HANDFEUERLÖSCHER

KFZ - AUTOLÖSCHER FEUERWEHR - AUSRÜSTUNGEN

KFZ - PANNENWARNLAMPEN

WARNDREIECKE

KFZ - ABSCHLEPPSEILE FEUERWEHR - FAHRZEUGE

## BUCHBINDEREI HARALD KLEIN

Spezialwerkstatt für Bibliothekseinbände

75 KARLSRUHE 1, AMALIENSTR. 85

Ruf: 26702 (Vorw. 0721)

Repräsentativ u. kostensparend bauen

MIT  
*Edwin Meier*

BAUGESCHÄFT

7501 Rufheim/Obd.

Fernsprecher Graben 554

## Produktion und Vertrieb

Internationale  
MARKENGETRÄNKE  
Libella  
Seven-Up  
Topp-Cola  
Nelson-Corvetta  
Almdudler



7501 Leopoldshafen

Betrieb, Blumenstraße 24

Telefon: 0724/ 74148

AUSLIEFERUNG

DURCH FA. WERNER RUSSHEIM

Sigmund & Heinz Schlindwein GmbH & Co. KG.

Tabakwaren - Groß- und Kleinhandel

7521 Karlsdorf

Telefon Bruchsal 2617

## KARL KAMPMANN

Schreinerei - Glaserei  
SÄGEWERK

Friedrichstal am Bahnhof

Wenn Sie einen Druckfehler finden, bitte beachten Sie, daß er beabsichtigt war. **die rutz** versucht, für jeden etwas zu bringen, und es gibt immer Leute, die nach Druckfehlern suchen.



## Kommt ein Baby?

Scheuen Sie nicht den Weg zu uns. Wir bieten in Großauswahl alles, was Sie für Ihr Baby benötigen.

Alles fürs Baby in einem Haus. Besuchen Sie uns oder fordern Sie bitte Kataloge an.

Kinderwagenfabrik Ellermann

Betten- und Babyausstattungen  
7522 Philippsburg/Baden, Tel. 325



## Zum Ritter Neuthard

Wir freuen uns  
auf Ihren Besuch!

Familie Gerhard Koch

7521 NEUTHARD, Kr. Bruchsal

Hauptstraße 70

Telefon: (07248) 359

G  
A  
S  
T  
H  
O  
F

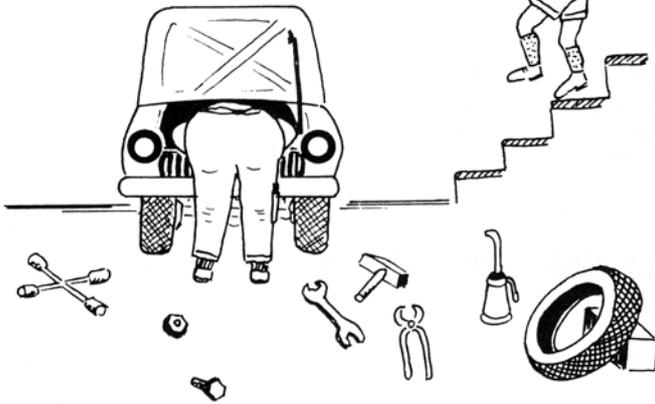


„Gasthaus z. Ritter“  
Jnh. Rudolf Schmidt  
Rufheim



**KAAFMÄNNISCHE LOGIK!**

Samstags wars, der Kaafmann schafft,  
am Peugeot dort ein Loche klawft.  
Da kommt Klein-Michael, ganz munter  
zu ihm in die Garage runter.



Fragt was er macht und guckt ihm zu,  
er läßt ihm einfach keine Ruh.  
Plötzlich wird er leis und still,  
der Kaafmann weiß nicht was er will.  
Der Michel sagt zu ihm "da schau,  
da liegt etwas von einer Frau".  
Der sucht und guckt und denkt dabei:  
Der Michel quatscht so mancherlei.  
So geht's 'ne Weile hin und her,  
der Michel denkt: "Der sieht nichts mehr".  
Zum Schluß jedoch, die Logik siegt,  
am Boden eine "Mutter" liegt.



gedichtet vom Vater



**Wußten**

**Sie** ... daß manche Kinder  
schon lügen,  
wenn sie zum  
erstenmal Papa sagen?

**Berufswechsel  
Der Mann mit**

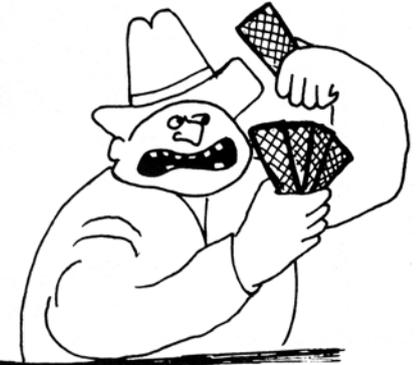


**dem Koffer  
jetzt Bei**

**GOOD YEAR**



Ein Pirmasenzer wohnt im Ort,  
ist sehr solide, geht kaum fort.  
Beruf, ein Kind, ein liebes Weib,  
das ist sein ganzer Zeitvertreib.  
Nur eine Schwäche hat der Mann,  
Skatspielen muß er dann und wann.



Ein Hobby ist's, doch auch ein Graus,  
er findet dann nicht mehr nach Haus!  
Er spielt und spielt die ganze Nacht,  
muß doch gewinnen, wär gelacht!  
Die Zeit verläuft, das Licht verbrennt,  
der Pirmasenzer find kein End.  
Im Morgenrauen schleicht er heim,  
verflucht den ganzen Skatverein!

**Semmlers Rentnerscheuchen**

Ein wackerer Bauer , konnt nicht ertragen,  
daß Wild ihm zugefügt, großen Schaden.



Er fuhr nach Rußheim, um zu sehn  
ob nicht drei Rentner mit ihm gehn.  
Früh morgens wenn die Hähne krähn,  
sah man sie oft im Maisfeld stehn.  
Mit alten Kannen, und viel Tra-Ra,  
das Wild verjagen, ha - ha - ha.  
Die Hitz' war groß, der Durst viel größer,  
sehr hastig leerten sie Flaschen und Gläser.  
Die Heimfahrt war nicht einerlei,  
viel Alkohol war stets dabei.  
Vor Bäumen hatten sie keinen Respekt,  
den schlugen sie manchmal die Rinde weg.  
Die Hecken sehr dornig, was macht das schon aus,  
wenn einer mal reinfällt, zieht ihn ein anderer heraus.  
Wenn einer wollt helfen, fiel er mit dazu,  
alle drei blieben liegen, der Uhu schaut zu.  
Rad in der Pfütze, Fahrer dabei,  
Schnecke kommt näher, und kriecht dran vorbei.  
Gesicht zerschunden, Auge blau,  
so kamen sie heim mit viel Radau.  
Husch - Husch gings ins Bett, früh morgens dann raus,  
so ging's bis zum Spätjahr, Tag ein und Tag aus.  
So endet die Geschichte, vielleicht ist sie wahr,  
ich wünsch den drei Rentnern, 1970 ein recht gutes Jahr.



Wild & Rentner

**PETRI HEIL!**

Ein Mann, der führte lange Zeit die Fischer hier im Orte.  
Er tat das zur Zufriedenheit und ohne viele Worte.  
Sie würden noch heut' von ihm regierrt, wär' die Geschichte nicht passiert:

Zur Schulung hat man sich getroffen, die Fischerprüfung war nicht weit.  
Die Schüler hielten die Ohren offen, man wollte etwas lernen heut'.  
Der Schulungsleiter kam erst später und stieg hinauf auf das Katheder.

Ihr lieben Angler höret her, wir sprechen heut' von Hecht und Barsch,  
von Schleie, Zander und auch Stör, von Karpfen, Hering -frisch vom Faß!  
Dies' Thema hatten sie schon satt: "Ob der wohl was getrunken hat?"

So ging das jeden Abend weiter, den Schülern wurde es zu dumm.  
Sie feuerten den Schulungsleiter und er nahm ihnen dieses krumm.  
Dann sah er ein: Das hat kein' Sinn! Und schmiß den ganzen Bettel hin.

Und die Moral von der Geschicht': Halt klaren Kopf beim Unterricht!



# RUTZ

Strichmädchen vermiften den Strich

**P. BAYERISCHES BRAUHAUS**  
**PFORZHEIM AG.**



**Eiscafé-Restaurant**  
 SIEGFRIED BAADER  
 7521 Huttenheim  
 Tel. 07256/5266



FLIESEN-, PLATTEN-  
 UND  
 MOSAIKGESCHÄFT  
 GLASBAUSTEINE

**ALBRECHT BERGDOLT**  
 FLIESENLEGERMEISTER

7501 RUSSEHEIM, Gartenstr. 40, Tel. 07255/5201

**Werden  
 Sie  
 Bienen-  
 züchter!**

Schon zwei Bienen  
 können Ihren Le-  
 bensstandard wes-  
 sentlich erhöhen!

*Stimmung am laufenden Band*



mit einem Tonbandgerät ab 69.- DM

oder einer kompletten **Studio-Anlage**  
 ab **DM 548.-**

**Flotte  
 Musik  
 auf**

**Langspielplatten**  
 ab DM 5,-

**Radio Freytag**

**Karlsruhe**  
**Karlstr. 32**  
**Rheinstr. 6**

*Wer Wert auf gutes Auß're legt,  
 trägt seine Kleidung stets gepflegt.  
 Wir stehen Ihnen jederzeit  
 zu Ihren Diensten gern bereit.*

**Express-Reinigung**

H. SCHULT  
 7523 Graben, Verlängerte Hauptstr. 1 ☎ 5226

IM MÄRZ IST FRÜHLINGSANFANG!

Wir führen ein aktuelles Sortiment in  
 Blusen, Röcken, Pullis, Hemden, Baby-  
 und Kinderkleidung sowie in Bade- und  
 Freizeitmoden.

Die bewährten Standardartikel sind  
 natürlich auch immer am Lager.

Textil Fachgeschäft

**A. Kammerer, Graben**  
**Die neuen Modelle sind da!**  
**besonders**  
**preisgünstig**



**Wenn es  
 um Ihr Büro  
 geht**



Büroeinrichtungshaus

**A.&W. Klein**

752 Bruchsal  
 Kaiserstraße 73-77  
 Telefon 27 27 / 36 86

Von der Gardine bis zum Teppichboden —

**Alles für ein gemütliches Heim!**

bei **Artur Herrmann**

Graben - Kaiserstraße 44 — Linkenheim - Luisenstr. 46  
 Einrichtungshaus und Raumausrüstung

**Polstermöbel    Matratzen    Fußbodenbeläge**

**Gardinen**

Was bei uns gekauft, wird auch  
 von uns instandgehalten!

Besichtigen Sie unsere reichhaltigen Schaufenster



**Moninger**  
**meisterhaft  
 gebraut**



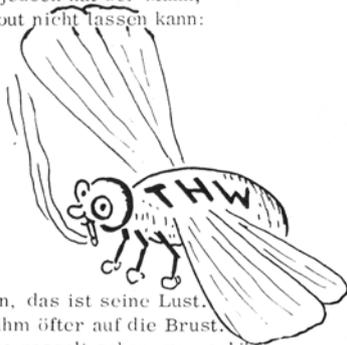
DIE TeHaWe-FLIEGE

Wer saust so spät durch Nacht und Wind,  
wenn andre Menschen im Bette sind?  
Wer trommelt da von Haus zu Haus  
die Helfer aus den Betten 'raus?  
Wer muß meist in die Bresche springen,  
wenn andre sich ein Schlaflied singen?  
Das kann -fürwahr- nur einer sein  
vom KATASTROPHENSCHUTZ-VEREIN.

Vom Vater hat er's abgucken,  
der war beim Luftschutz und hieß MUCK.  
Der Apfel fällt nicht weit vom Baum:  
man merkt den Unterschied da kaum.  
Er kann es fast genau so gut:  
es liegt halt schließlich doch im Blut.  
Der Dank des Volkes, das ist klar,  
wird ihm nacheilen immerdar.

Einmal im Jahr, zur Narrenzeit,  
schaltet er um auf Fröhlichkeit.  
Der Fasching läßt ihn dann nicht mehr los,  
sein Eifer wird nochmal so groß.  
Ob Umzug, Faschingsfilm oder RUTZ -  
Gemeinnutz geht vor Eigennutz.  
Solang' die Zigarette glüht,  
ist er auf Zack, wird selten müd'.

Selbst die Gemeinde schätzt seinen Rat.  
Wenn man ihn ruft, ist er stets parat.  
Die Mehrzweckhalle ist sein Traum.  
Auch hier wirkt er mit, man glaubt es kaum!  
Er hofft nun, daß auch was geschieht  
und man die Halle wachsen sieht.  
Ein Laster jedoch hat der Mann,  
das er partout nicht lassen kann:



Das Rauchen, das ist seine Lust.  
Es schlägt ihm öfter auf die Brust.  
Die Bronchie rasselt schon ganz schön.  
Wie soll's bloß mit ihm weitergeh'n?  
Statt Kaugummi oder VIVIL  
3 Schachteln täglich, das ist zuviel.  
Man kann's nicht beweisen, doch ich wett',  
der raucht bestimmt auch noch im Bett.

Mensch, mach' mal langsam und schalte zurück,  
sonst verspielst Du noch Dein Lebensglück.  
Deine Frau braucht Dich und Deine Kinder,  
für Schnee zu schippen, noch manchen Winter.  
Was wäre der Fasching ohne ihn?  
Da wäre kein Pfiff drin und kein Sinn.  
Wir brauchen Dich auch beim TeHaWe,  
drum sag' der Zigarette' ade!



Wer die "RUTZ" liest, weiß mehr !

Das ist doch  
die Höhe!



Zum großen Ärger des Schulhausmeisters, der auch für die  
Betreuung des Ludwigs-Brunnens zuständig ist, wird dieses  
Denkmal in letzter Zeit häufig mit einer öffentlichen Bedürfnis-  
anstalt verwechselt. Nach seinen Feststellungen verrichten  
dort Fahrgäste des Good-Jear-Busses ihre tägliche Notdurft.  
Wir meinen, da hört selbst an Fastnacht der Spaß auf!



DER GIPFELSTÜRMER

Im vorletzten Herbst war's, zur Zeit der Wahl,  
da tauchte "ER" auf, mit einem Mal.  
Zuvor hatte "ER" sich für nichts interessiert;  
wenn man was von ihm wollte, tat er stets pikiert.  
Jetzt kümmerte "ER" sich plötzlich um das dörfliche Leben,  
bisher hatte "ER" dafür nichts gegeben.  
War es das, was ihn so verdächtig machte,  
oder die Tatsache, daß "ER" mit allen lachte?  
"ER" ließ sich von der "schwarzen" Fraktion  
auf die Liste setzen und gab an den Ton.  
Sein Debüt gab "ER" bei der Gegenpartei;  
"ER" diskutierte dort bis nachts um zwei.  
Man munkelte hinter der hohlen Hand;  
Der hat was vor; das wär' allerhand!

Man weiß nicht, was die Leute dachten,  
die ihn schließlich zum Gemeinderat machten.  
Waren es vielleicht Kirchengänger,  
oder gar NPD-Anhänger?  
Dem Bürgermeister kam was zu Ohren;  
er sah seine Wiederwahl schon verloren.  
Der Mann wurde immer verdächtiger,  
in jeden Ausschuß möchte "ER".  
Die Leute von der eig'nen Fraktion  
bangen um ihre Position.  
Sogar ins Faschingskomitee  
drängt er sich jetzt hinein, o je.  
Es liegt auf der Hand, der hat etwas vor.  
Beecil Euch und kommt ihm zuvor!



**Sinnbild für Regsamkeit, Schnelligkeit und Fortschritt  
Regenten kehren im Sieben-Jahres-Rhythmus wieder**

# RUTZ

**Mit spitzer  
Zunge**

das ist Liebe

**BRUNATA**

**WÄRMEMESSER**

Verkauf - Montage - Wärmedienst

**BRUNATA-  
Heizkosten-  
verteller**

**KURT FRIESS**

**Vertretung Mittelbaden**

75 KARLSRUHE,  
Telefon 24737

Sofienstr. 30



RHEINPFALZ

Duttweiler Mandelberg

**Duttweiler Kalkberg**

Robert Gschwindt, Küferei und Weinbau  
Duttweiler bei Neustadt a. d. Weinstr., Telefon (06327) 7 82



**Vertragswerkstatt**



**Tankstelle**

**Julius Seitz**

Liedolsheim - Hauptstraße 139

Telefon 072 47 / 45 96



Freie Tankstelle  
**HELMUT HUPF**

7523 GRABEN, verl. Hauptstraße 10, Tel. 5209

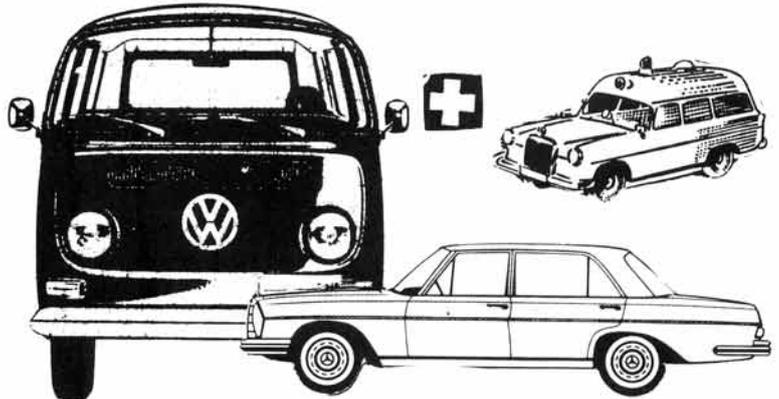
**Für die tollen Tage  
die entsprechende Frisur**



Frisier-Salon  
**WILLI REINACHER**  
7501 Russheim  
Huttenheimerstr.

WENN VEREINS-  
ODER KRANKENFAHRTEN  
DANN „WERNER'S" WAGEN

Tel. 07255/5148



WOLFGANG WERNER 7501 RUSSEIM RUCHENSTR. 18

**MOSER-TIEFBAU** GmbH & Co KG

SINSHEIM / ELS. TELEFON (07261) 2612



- WASSERLEITUNGSBAU
- KANALISATIONEN
- STRASSENBAU
- BAGGERARBEITEN
- PLANIERARBEITEN

Beim  
Einkauf

berücksichtigen Sie bitte  
unsere Inserenten!

Frauen sind  
häufig die schärfsten....  
(Richter)

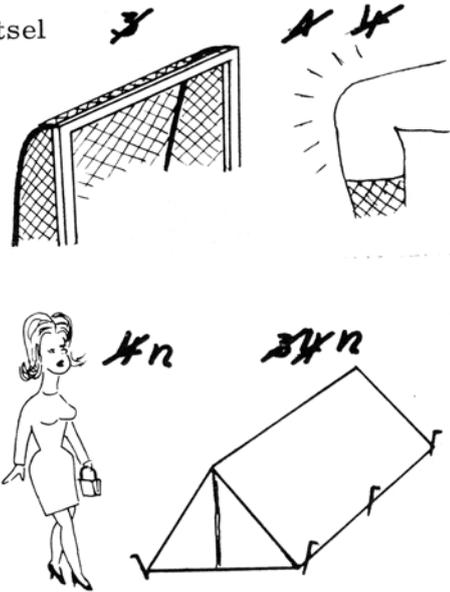
**Nichts sehen Nichts fühlen Nichts riechen**

ER HAT DEN TIGER NICHT IM TANK...

In Rußheim er Gemeinderat,  
sonst Fernwasserversorgungsverwaltungsrat,  
frühmorgens fährt er auf die Schnelle,  
- er liebt gar nicht die weiche Welle -  
Graben, Bruchsal, Sinsheim zu,  
will er was, gibts keine Ruh!  
Mit seinem Auto hat er Sorgen,  
mal bleibt es einfach stehn am Morgen,  
mal abends auf der Autobahn,  
so daß er nicht mehr fahren kann.  
Viel Fachleut hat er zugezogen,  
jetzt fand der Bernd, s' ist nicht gelogen,  
ein Liter Wasser in dem Tank,  
jetzt ist's ihm leichter, Gott sei Dank.  
Woher es kam, wer kann das wissen?  
Entweder mußte einer pissen,  
oder kann es auch von Sinsheim sein?  
Dann ist das Wasser aus dem Rhein.  
Denn bei der letzten Inventur,  
fehlte dort ein Liter nur.  
Schließ künftig den Kanister ein,  
und laß das Wasser in dem Rhein.



Bilderrätsel



Gesucht: Rußheimer-Faschingsgegner

CHRONIK AUS HOCHSTETTEN

Hans im Glück

Ein Mann, der Hans, noch jung an Jahren,  
dem schon viel' Böses widerfahren,  
der überlegt sich her und hin:  
Hat denn das Leben einen Sinn?  
Ich habe alles, was ich brauche;  
ich esse, trinke, liebe, rauche.  
Und trotzdem fehlt mit inn' rer Friede,  
bin abgespannt und lebensmüde.

Doch wie er nachdenkt und sinniert,  
kein Weg mehr aus dem Dunkel führt.  
Nach einem schwer durchzechten Fest  
hat ein Gedank' sich festgesetzt:  
Ein Ende hat der Überdruß -  
ich gebe auf ich mache Schluß!  
Doch wie, das ist die nächste Frage.  
Sie wird zu einer neuen Plage.

Er grübelt hin und grübelt her,  
wie das Problem zu lösen wär'.  
Gift scheidet aus, das ist ihm klar.  
Ein Schuß -aus wär's- doch offenbar  
ist das auch nicht die richt' ge Weise,  
um abzukratzen still und leise.  
Sein Freund, der Fritz, dem er vertraut,  
hat die Geschichte schnell durchschaut:



Da bleibt Dir schließlich nur der Strick,  
ein hoher Baum, stabil und dick!  
Ich wüßte einen, im Bruch ganz hinten,  
da wird man Dich so schnell nicht finden.  
Gesagt, getan, Hans macht sich fort  
an jenen unheilvollen Ort.  
Er sucht nen Ast sich über'm See  
und steigt hinauf in luft'ge Höh',  
legt sich den Strick um und springt runter-  
der Ast kracht ab, er fliegt hinunter  
ins kalte Wasser, oh wie Graus.  
Das hält der stärkste Mensch nicht aus.  
Den Strick am Hals und auch den Ast  
schwimmt er ans Ufer voller Hast.

Da stand sein Freund - Hans wird ganz böse:  
Du bist an allem schuld, du Schnösel!  
Mit deiner Scheiß-Aufhängerei  
ist's ein für allemal vorbei.  
Beinah' hätt' mich der Schlag getroffen  
und ich wär' tödlich abgesoffen.  
Fritz lacht ins Fäustchen sich und denkt:  
Du hast gedacht, ich hab' gelenkt.  
Die Kur war heilsam und Hans -fürwahr-  
fand's Leben wieder wunderbar.  
Den Einstand für sein neues Leben  
hat er im Fischerheim gegeben.  
Wenn Ihr's nicht glaubt, geht selber hin.  
Vielleicht sitzt er noch heute drin!

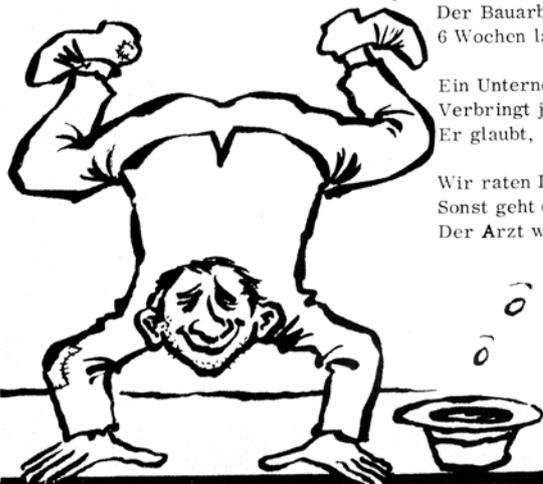
DAS LOHNFOZA-GESETZ

Bauunternehmer haben's schwer, die Krankenkasse zahlt nichts mehr.  
Der Bauarbeiter kriegt sein Geld, vom Unternehmer -abgezählt -  
6 Wochen lang. So ist das heut'. Wie soll das enden, liebe Leut'?

Ein Unternehmer, der war schlaue; kein Wunder, er ist ja vom Bau!  
Verbringt jetzt Stunden in der Kron', betätigt sich dort als Spion.  
Er glaubt, die Leute merken's nicht. -So dumm sind Bauarbeiter nicht!

Wir raten Dir, bleib' doch zuhaus'! Das zahlt sich letzten End's nicht aus.  
Sonst geht der Schuß nach hinten los; Dein Ärger, der wird riesengroß.  
Der Arzt wird wissen, was er tut - das halten wir ihm doch zugut'.

Ein Arbeitnehmer



# RUTZ

DAS  
SOLL-  
TEN  
SIE  
WIS-  
SEN  
!!!!



NEIN!

RECHT SO!

wenn's um  
Geld geht-  
SPARKASSE

Er weiß,  
  
wie man's macht

Am Ascher-Mittwoch soll alles vorbei sein?

Da wollten Sie doch zur

**SPARKASSE RUSSEHEIM**

um mit dem prämiengünstigen Sparen  
zu beginnen!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Sparkasse Rußheim**

Zweigstelle der Bezirkssparkasse Graben

**Wußten  
Sie schon**

... daß man mit  
zwei Augen mehr  
sehen als mit  
vier Ohren  
riechen kann?

Wenn's um Geld geht



**SPARKASSE**

Beim Einkauf berücksichtigen Sie  
bitte unsere Inserenten!

### Anzeige

Junge, attraktive Frau, 27 Jahre alt, sucht  
sich baldmöglichst zu verheiraten, da sie  
bisher immer nur als Vertreterin gearbeitet  
hat.

## SB-Einkauf

für Gaststätten und Einzelhandel

**Wilhelm Seith**

7501 LIEDOLSHEIM

Hauptstraße 130 - Telefon 07247 / 338



In Rußheim gibt es an Fastnacht einige  
Tolle Tage.

Im SB-Einkauf in Liedolsheim jedoch  
tolle Preise und das nicht nur an  
Fastnacht, sondern das ganze Jahr über.  
Bitte besuchen Sie unsere wirklich  
ideale Einkaufsstätte. Für Gastwirte,  
Metzgereien, Bäckereien und Einzelhandel.

Elektrofachgeschäft

**Walter Ratzel,**

ELEKTROMEISTER

7523 GRABEN

Telefon 475

Girokonto:

Bezirkssparkasse Graben 639



**Nebenbeschäftigung**

ZÜCHTER ;

alt- RUSSEHEIMER

Gänse - Rassen!

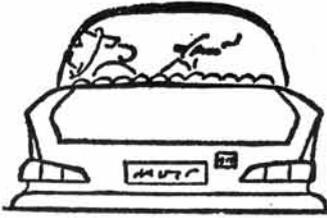
**Preise stark herabgesetzt**



ein Freund des **RUSSEHEIMER Faschings**

# RUTZ

## Unsere ganz, ganz, ganz kleinen Kleinanzeigen



Junger kräftiger Motorsportler mit eigenem Wagen, sucht erfahrene modern eingestellte Gefährtin fürs Leben. Verheiratete Frau kein Hindernis - Scheidungskosten werden übernommen.



### ZEUGEN GESUCHT!

Ein bisher noch unbekanntes Weib dämlichen Geschlechts verübte kürzlich ein heimtückisches und hinterfötziges Attentat auf "Guscht" den dritten Gartenzwerg (wir berichteten in der letzten "RUTZ" über deren feierliche Taufe). Dank seines Stehvermögens (Rückgrat muß man haben!) überstand er diese Attacke den Umständen entsprechend gut. Schon nach kurzer Zeit befand er sich im Zustand der (Aus-) Besserung. Die Täterin flüchtete unerkannt in Richtung Hergottstraße. Bei dem Tatwerkzeug, einem PKW der Marke "Benz" mit dem polizeilichen Kennzeichen "KO-HL 11", entstand beträchtlicher Flurschaden. Sachfremde Hinweise nimmt jeder Hilfssheriff, die Polizeidienststellen sowie die Aktion "X für U - aufgelöst", Tel. 007 entgegen.



**Brauchen Sie Geld?**

**Herhören, Ihr Hunde, Hammel, Kamele und Affen! Singt alle mit, auf daß Stimmung in die Bude kommt! „Wer soll das bezaaahle, wer hat das bestellt...!“**

**Polizei kam mit dem Puppenwagen**

### STELLENANGEBOT

Das Bürgermeisteramt Liedolsheim sucht zur Vermeidung von Ausfällen beim evang. Religionsunterricht für die hiesige Hauptschule gegen Gotteslohn

1 Verschönerungsrat (Friseur)

Erfahrung im Umgang mit Backfischen erwünscht.

### SCHAUSPIELER GESUCHT!

Renomierter Kegelclub (gegr. 1960) sucht noch zum weiteren Ausbau seiner Theaterabteilung gute Schauspieler, die fähig sind auch schwierige Rollen zu übernehmen.

Bewerber wollen sich bitte an den Leiter der Theaterabteilung unseres Clubs

Showman ONURB RENREW  
175 Rednäletor/Udssr

wenden. Anfragen werden vertraulich behandelt.

**Glatzköpfe!**

Sie bekommen eine strahlend weiße Glatze, wenn Sie sie mit „NUSIL“ waschen!

## verblödete Anzeigen verrückte Anzeigen idiotische Anzeigen



Einmalig in Deutschland  
Kahn's Reitschule  
7501 Rußheim/Hauptstr.  
Dressiertes eingerittenes  
Landschwein  
Der bekannte Holzhaufenritt  
Täglich von 1600 - 1700 Uhr



HILFE  
Habe meine Kiste voll,  
wer bringt mich zum  
Schuttplatz?

EDL

Ist der Fasching warm und trocken, brauchst du nicht im Saal zu hocken.



Wenn der Kuckuck zu Fasching schreit, ist der Gerichtsvollzieher nicht weit.



Küßt man im Fasching glühend heiß, ist das für Liebe kein Beweis.



Hörst du zu Fastnacht Stürme brausen, mußt du in warme Arme sausen.



Die Magd, die Fasching die Pille vergibt, wird im November vom Storch geküßt.



Wie bei allen großen Zeitungen hat sich auch bei uns der Druckfehlerteufel eingeschlichen (vgl. Titelseite und ff.). Wir sind ihm zwar meist auf die Spur gekommen; einige seiner Streiche blieben jedoch vor Drucklegung unentdeckt. Wir bitten um Verständnis und geloben Besserung.

Die Redaktion.

Stellungsangebot:  
Rußheimer Elektro-Fachgeschäft sucht Facharbeiter, qualifizierte Schafskopfspieler die auch verlieren können

## dusselige Anzeigen unmögliche Anzeigen verlogene Anzeigen

# RUTZ

## etwinkels OHG

## WOLFF

Obstsaffkelterei



Sinalco  
Kola

Wolfgang Werner

Getränke-Großhandel

7501 Russheim

Sinalco



Veronika hat den Kindesvater verklagt, weil der Kerl keine Alimente zahlen will. Nun stehen beide vor dem Richter.

„Sie behaupten also, während des Faschings mit dem Angeklagten ein Verhältnis gehabt zu haben?“ will der Richter wissen. Veronika nickt.

„Wie lange hat es gedauert?“ forschte der Mann im Talar weiter.

„Zehn Minuten . . .“ haucht Veronika verschämt.

Beim Einkauf

berücksichtigen Sie bitte unsere Inserenten

### Decken-, Wand- und Heizkörper-Verkleidungen



liefern wir direkt ab Fabrik. Großes Lieferprogramm für Stil- und neuzeitliche Innenausstattung mit Kundendienst. Fordern Sie Angebot mit Muster!

Schreiben oder rufen Sie an:

L. WEIS, 6831 Reilingen/Bd., Neugasse 13, Telefon 06205 / 64 13

### Auch der weiteste Weg lohnt sich!

Mundharmonikas — Blockflöten  
Colorflöten und Glockenspiele - Melodicas  
Akkordeons - Gitarren - Schlagzeuge  
Blasinstrumente

Schallplatten - elektr. Heimorgeln - Pianos

Wir nehmen Ihr gebrauchtes Instrument in Zahlung, Teilzahlung bis 24 Monate.



## BRUNNER • Bruchsal

Kaiserstraße 94 / Ecke Kübelmarkt

Karl Scholl  
UHRENFACHGESCHÄFT  
7523 Graben  
Kußmaulstraße 1

Gasthaus „Zur Kanne“ **Moninger Bier**  
Rigobert Elser  
7501 RUSSEIM  
Telefon Graben 353

Vollautomatische Kegelbahn, eigene Schlachtung und Schnapsbrennerei

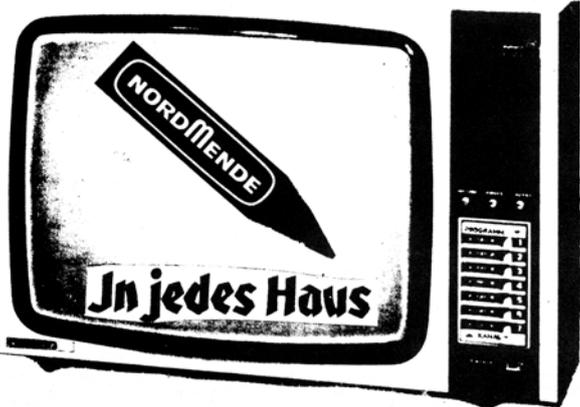
### Frühlingsgefühle aus der Salatschüssel

Hillengäß & Hofmann OHG.  
7501 Hochstetten bei Karlsruhe



Café ZIMMERMANN  
Inh. Christa Meinzer

7523 GRABEN  
Bismarckstraße 3 - Tel. 420



Alles über

Rundfunkgeräte,

Stereoanlagen,

Kofferradios

Fernseher,



Kundendienst für Radio-, Fernseh- und Phonogeräte  
Hofheinz-Reinbach

7501 Spöck  
Friedrichstr. 12 b, Telefon 07249/710  
Konto: Raiffeisenbank Spöck Nr. 4134

Herzenswünsche  
einsamer Mädchen  
und Frauen!

# FAMILIEN-ANZEIGEN

Wer paßt zu mir? Habe  
auch ich Partnerchancen?

Opas Klapperstorch ist tot. Er- und Sie-Pokal

Ihre Tochter  
wird begeistert sein

Auf dem Land  
länger fit

## Immer mehr Frauen finden es praktisch und chic,

SEID IHR SCHON MÜDE?

Beherrigenswerte Ratschläge  
**for men**

Männerpille aus der Erbse **jung sollten Sie sein**



„Ledigenmarkt“

## Hätten Sie gern einen Harem?

Gesucht werden für sofort — an  
**10 Frauen** jedem  
Tag eine andere !

Gunther Sachs „Der Mustergatte“  
Sind Sie immer noch einsam?

## Erfüllen Sie die heißen Wünsche Ihrer Frau.



Wer erteilt  
Nachhilfeunterricht

Nicht um Liebe betteln  
Womit Frauen am liebsten schlagen

**petra**  
die moderne frau

Priester sollen heiraten dürfen  
Zölibatsbestimmungen für  
Polizeibeamte fallen

Was man hat, das hat man

Drum prüfe, wer sich ewig bindet

## Der Hausfreund

Ein harter Brocken

Modell

## Teppich-Spiele für ihn .. und für sie

von **Oswalt Kollé:**

Tödliche Unschuld ; diese herrlichen Stücke  
werden immer seltener!

## ohne Schnitte freigegeben Für Kinder u. Erwachsene!

GESCHENK FÜR **Schenkel**  
KNABEN: hygienisch und frisch

## große Rote

Was schenkt man süßen Siebzehnjährigen?

## volle Kinderwagen

Dieses Kind kann nichts dafür

und seine Mutter auch nicht.

Liebesschiff für 30 Minister

## Prostituierte:

Strichmädchen in guter Hoffnung

„Die Mehrwertsteuer ruiniert uns noch“

Wie man sie hegt und pfl egt

Nackte Mädchen verbrannt

Spanier gebar Fünflinge

Machen wir's den Dänen nach?

WILHELM II. WAR DER LETZTE

Zum 2. Male Frau



Alpha-Loch

## Liegen der Herr Gemahl gut? eine Nummer zu klein

# Herbert Kemm

Baublechnerei

· sanitäre Anlagen

**7523 GRABEN (BADEN)**

Moltkestraße 46 Telefon Graben (07255) 5223



# RUTZ



## Eichbaum das urigste Bier

Eichbaum-Werger-Brauereien AG ·

Niederlage Schwetzingen  
Lindenstr. 7, Tel. 4001

Worms/Mannhe

**SCHREIBMASCHINEN u. RECHENMASCHINEN**

„electric“-Schreibmaschinen

· Büromaschinen · Büromöbel · Bürobedarf

## Heinrich Heuser

BÜROMASCHINEN-MECHANIKERMEISTER

752 BRUCHSAL,

Fernsprecher:

Kaiserstraße 103

(07251) 28 55

Spezialreparaturwerkstätte für alle Systeme · Pflegedienst

**ISOBAU-BAUISOLIERUNG**

**PRESSLER GMBH & CO.**

empfiehlt sich für

**ISOLIERUNGEN ·**

**DACHDECKERI**

75 KARLSRUHE 21

RHEINSTRASSE 91 · TELEFON [0721] 57935

6728 GERMERSHEIM

POSTHIUSSTRASSE · TELEFON [06347]



DIPL. ING.

## FRIEDRICH ERNDWEIN

PLANUNG

BAUBÜRO

BERATUNG

7501 EGGENSTEIN

Hauptstr. 2 · Tel. 2 55 27 [70 65 27]



## Fahrschu X. Mengel

— Ruf 467 —

GRABEN · Luisenstraf

**Ob Sie Vermögen haben  
oder Vermögen bilden wollen —  
wir sind dafür  
die richtige Bank**

Geld auf ein Sparkonto legen können Sie überall. Wenn Sie mehr erreichen wollen, machen Sie uns zu Ihrem „Erfolgs-Wegweiser“. Sie finden bei uns die modernsten und vielseitigsten Sparmöglichkeiten, die wir je anzubieten hatten:

- Kontensparen für Ihre Geldreserve und kurzfristigen Sparziele
- Prämiensparen für alle, auch gekoppelt mit dem Sparen nach dem 312-DM-Gesetz für Arbeitnehmer
- Raiffeisen-Sparplan — 100 fix und fertig ausgearbeitete Sparvorschläge für alle Einkommensstufen
- Raiffeisen-Sparbriefe mit der Garantie für gleichbleibend hohen Zins
- Sparen in Aktien, Pfandbriefen, Investment-Anteilen
- Bausparen, Versicherung

Was davon für Sie das Richtige ist, werden Sie — mit unserm Rat — zielbewußt herausfinden. Wann besuchen Sie uns?

# Raiffeisen Anlage-Fahrpla

# 70



Wenn Sie Geld haben —  
wenn Sie Geld brauchen,  
dann sind wir die richtige Bank

## Raiffeisenkasse

e. G. m. b. H.

## Rußheim



**BANK FÜR  
JEDERMANN**

## TIERMARKT

Schrullige Käuze

en sollen es besser haben — Automatische Eiersammler

Der Elefant als Kunstmaler

Die letzten beißen die Hunde

Die Katze wird nicht

im Sack gekauft

Der Eber entzog sich

seiner Pflicht

Bitte bestellen Sie jetzt schon Ihr  
Weihnachtsgeflügel

Gänse holten Puten

vor Weihnachten ein

Die Sau rammte Auto

Ein Herz für Esel

Der Ackerfisch und Regenwurm

wie Katz und Maus

Der Tri Heil!

Zwei schwarze Pudel  
gefunden

Der Hund gekommen

Die Tanzformen der Bienen

Das Fahrzeug stieß mit Bullen zusammen

Kamel stellt sich hinter Hahn

Der Lipper biß Zoowärter tot

Winterschläfer aus  
eigenen Gewässern

Die Ärenjagd Auch Bücklinge  
interessieren sich

Frische Fische  
schenken  
Freude!

Lastwagen voll toter Fischer

Dein Tier  
spricht zu dir!

## GESUNDHEITS-MAGAZIN

Leber-Tran

für die Bundesbahn

hungern

macht Sie mühelos schlank

Der Vitamin-Schuß  
für Ihr Haar.

keine Verbrennungsrückstände

EIN DRITTES BEIN

hinten links?

Milch in Schläuchen

für alle, die  
Gesundheit  
schenken wollen

Delikateß-Bohnen  
Keine Abgase,  
kein Geruch,

Ihre dritten Zähne

Ärzte stoppten Riesenwuchs

Röhrei aus der Tube

Das ist die einfachste  
Bauch-weg-Methode!

Künstl. Zähne Essen ohne  
Beschwerden  
bequem und fest den  
ganzen Tag!

Die Hongkong-Grippe

- gekocht und gebacken

natürliche Stärkung für  
Leber - Galle - Magen

Medizin, beiter

Gold Herr und Frau Protz sind  
beim Arzt. Herr Protz hat  
Halsbeschwerden.

„Na ja“, sagt der Arzt, „ich werde Ihrem  
Mann den Hals mit Silberniträt pin-  
seln.“

„Nehmen Sie Goldniträt“, ruft Frau  
Protz. „Wir haben's!“

Garantie

Kein

Geld zurück!

Die Grippe marschiert.

„Der nächste bitte ...“

Mit der **RUTZ** auf dem richtigen Weg!

# Der sechte Sinn

*Lachausgabe*

*Leicht und gesund für Autofahrer*

## das fängt ja gut an

Neue Verkehrsschilder



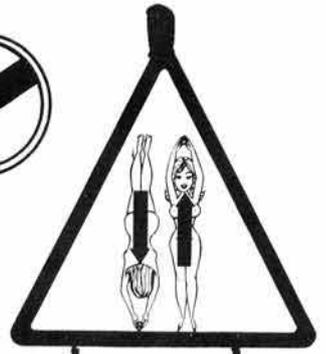
Kurve links!

*Lachausgabe*

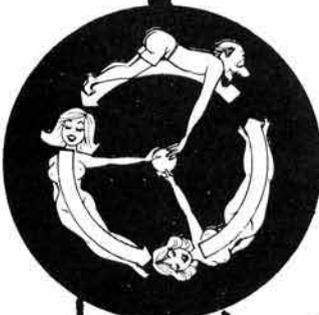


Verbot der Einfahrt!

*Lachausgabe*



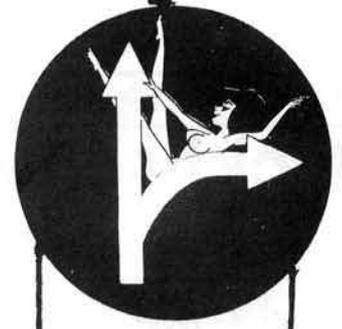
Gegenverkehr!



Kreisverkehr!

*Lachausgabe*

**KREUZ  
UND QUER  
DURCH  
DEN  
VERKEHR**



Geradeaus und rechts  
abbiegen!

SCHON HEUTE  
an das  
Jahr **2000**

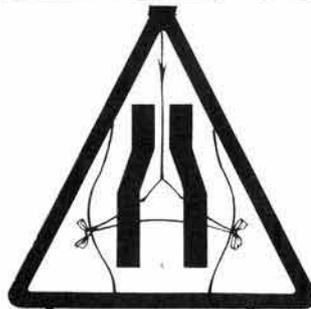
*Lachausgabe*

**DENKEN!**



Vorsicht, Seitenwind!

*Lachausgabe*



Vorsicht, Engpaß!



Achtung, Querrinne!



Achtung, Baustelle!

**Wer nicht am Verkehr teilnimmt, wird bestraft**

*»Naaa -  
ist das nicht end-  
lich mal 'ne nette,  
appetitliche  
Rückseite?*